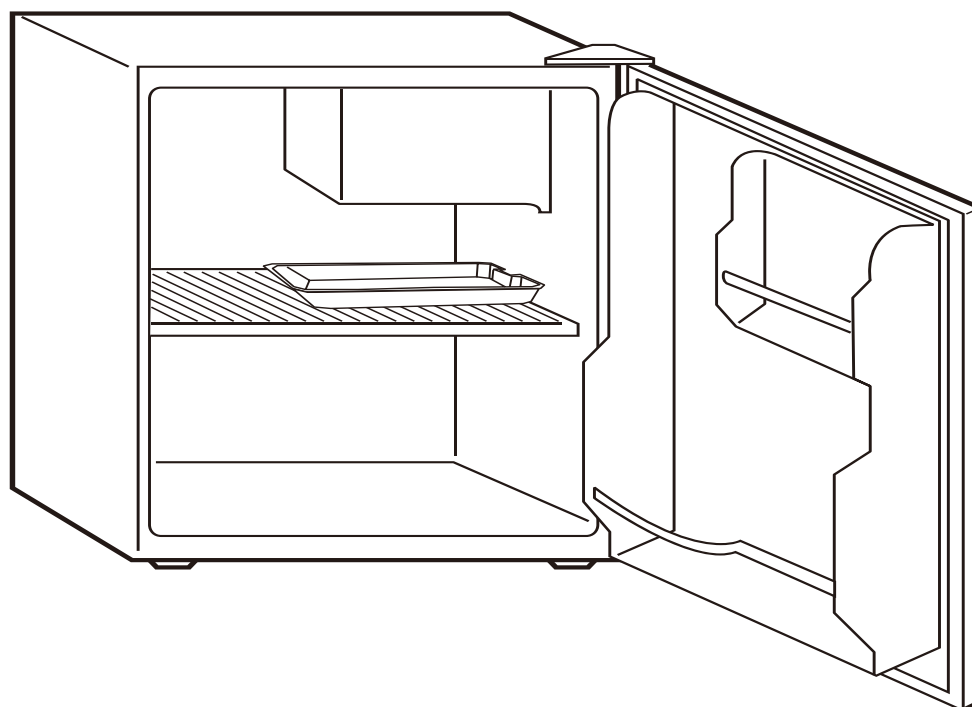




IN230100309V01_UK_FR_ES_PT_IT

800-126V70_800-126V90



Compact Refrigerator
Réfrigérateur Compact
Refrigerador compacto
Frigorífico compacto
Frigorifero compatto



EN_IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY.

FR_IMPORTANT: A LIRE ATTENTIVEMENT ET À CONSERVER POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE.

ES_IMPORTANTE, LEA Y GUARDE PARA FUTURAS REFERENCIAS.

PT_IMPORTANTE, RETER PARA REFERÊNCIA FUTURA: LEIA ATENTAMENTE.

IT_IMPORTANTE! CONSERVARE IL PRESENTE MANUALE PER FUTURO RIFERIMENTO E LEGGERLO ATTENTAMENTE.

Table Of Contents

	PAGE
Safety Precautions	2
Parts And Features	3
Installing Your Refrigerator	4
Unpacking Your Refrigerator	4
Proper Air Circulation	4
Electrical Requirements	4
Use of Extension Cords	4
Install Limitations.....	4
Door Alignment	4
Refrigerator Features And Use	5
General Features	5
Refrigerator Interior Shelves.....	5
Defrosting Your Refrigerator	6
Normal Operating Sounds You May Hear.....	6
Proper Refrigerator Care and Cleaning	7
Cleaning and Maintenance	7
Power Interruptions	7
Vacation and Moving Care	7
Troubleshooting	8

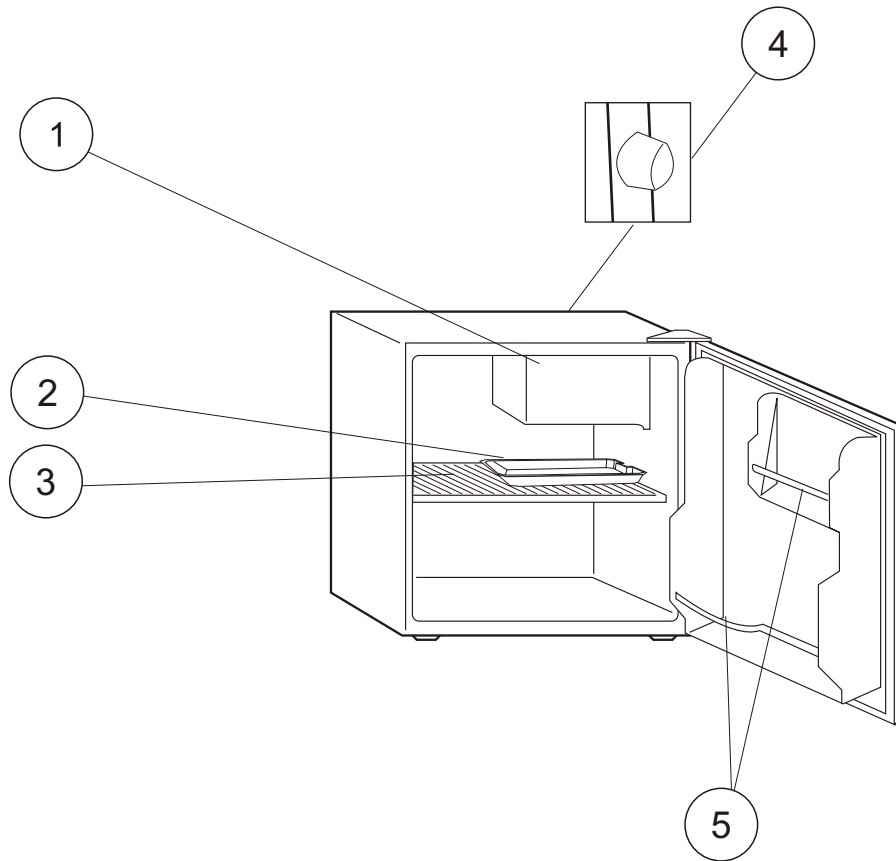
SAFETY PRECAUTIONS

When using this appliance, always exercise basic safety precautions, including the following:

- 1) Use this appliance only for its intended purpose as described in this use and care guide.
- 2) This refrigerator must be properly installed in accordance with the installation instructions before it is used. See grounding instructions in the installation section.
- 3) Never unplug your refrigerator by pulling on the power cord. Always grasp the plug firmly and pull straight out from the outlet.
- 4) Repair or replace immediately, all electric service cords that have become frayed or otherwise damaged. Do not use a cord that shows cracks or abrasion damage along its length, the plug or the connector end.
- 5) Unplug your refrigerator before cleaning or before making any repairs. Note: If for any reason this product requires service, we strongly recommend that a certified technician performs the service.
- 6) Do not use any electrical device or any sharp instrument in defrosting your refrigerator.
- 7) If your old refrigerator is not being used, we recommend that you remove the doors and leave the shelves in place. This will reduce the possibility of danger to children.
- 8) After your refrigerator is in operation, do not touch the cold surfaces in the refrigerator compartment, particularly when hands are damp or wet. Skin may adhere to these extremely cold surfaces.
- 9) This refrigerator should not be recessed or built-in an enclosed cabinet. It is designed for freestanding installation only.
- 10) Do not operate your refrigerator in the presence of explosive fumes.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

Parts And Features



1. Freezer Compartment
2. Drip Tray

3. Full Width Shelf
4. Temperature Control (not shown rear mounted)
5. 1 Full and 1 Half Door Storage Width Shelf

Installing Your Refrigerator

Unpacking Your Refrigerator

1. Remove all packaging material. This includes the foam base and all adhesive tape holding the refrigerator accessories inside and outside.
2. Inspect and remove any remains of packing, tape or printed materials before powering on the refrigerator.

Proper Air Circulation

- To assure your refrigerator works at the maximum efficiency it was designed for, you should install it in a location where there is proper air circulation, plumbing and electrical connections.
- The following are recommended clearances around the refrigerator:
Sides.....3/4 "(19mm)
Top2" (50mm)
Back2" (50mm)

Electrical Requirements

- Make sure there is a suitable power Outlet with proper grounding to power the refrigerator.
- Avoid the use of three plug adapters or cutting off the third grounding in order to accommodate a two plug outlet. This is a dangerous practice since it provides no effective grounding for the refrigerator and may result in shock hazard.

Use of Extension Cord

- Avoid the use of an extension cord because of potential safety hazards under certain conditions. If it is necessary to use an extension cord, use only a 3-wire extension cord that has a 3-blade grounding plug and a 3-slot outlet that will accept the plug. The marked rating of the extension cord must be equal to or greater than the electrical rating of the appliance.

Install Limitations

- Do not install your refrigerator in any location not properly insulated or heated e.g. garage etc. Your refrigerator was not designed to operate in temperature settings below 13°C.
- Select a suitable location for the refrigerator on a hard even surface away from direct sunlight or heat source e.g. radiators, baseboard heaters, cooking appliances etc.

Door Alignment (see fig. #1)

1. Remove the top hinge cover by using a flathead screwdriver. Place the head under the front edge of the cap and gently lift.
2. Loosen the top hinge screws using a Phillips head screw driver.
3. Adjust the door or put a spacer in between and tighten the screws.
4. Replace the top hinge cover by aligning the rear of the cover with the rear of the hinge. Press firmly on the front of the cover until it snaps in place.

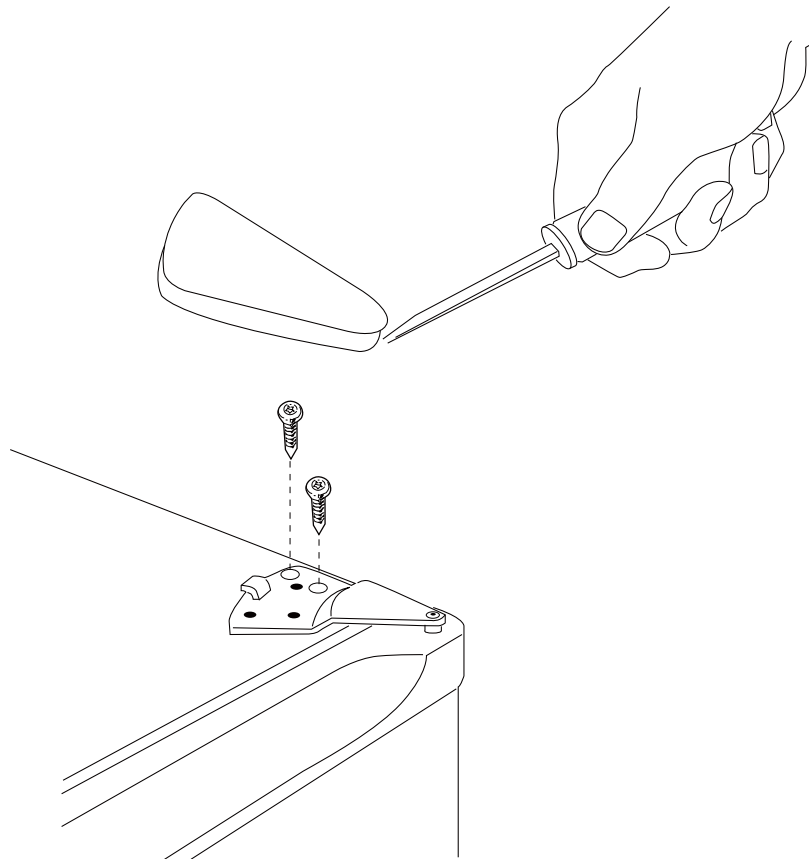


fig. 1

General Features

Your refrigerator will automatically maintain the temperature level you select. The temperature control dial has 7 settings plus off. 1 is the warmest. 7 is the coldest. Turning the dial to 0 stops cooling in both the refrigeration and freezer sections. At first, set the dial to 4 and allow 24 hours to pass before adjusting the temperature to your needs.

(Note: If the refrigerator has been placed in a horizontal or tilted position for any period of time wait 24 hours before plugging the unit in.)

Refrigerator Interior Shelves

To remove or replace a full-width slide-out shelf: (see fig. # 2)

1. Gently tilt the shelf up and slide forward until the shelf has been completely removed.
2. To replace the shelf, gently slide the shelf back.

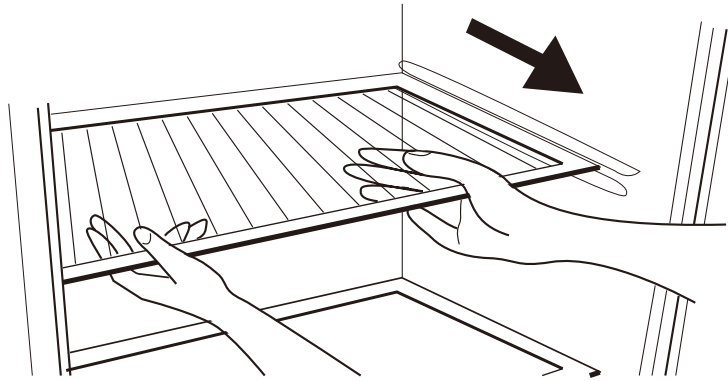


fig. 2

Defrosting Your Refrigerator (see fig. # 3)

- For maximum energy efficiency, defrost freezer section whenever frost accumulates to a thickness of 1/4" or more on freezer walls. Note that frost tends to accumulate more during the summer months.
- To defrost freezer, remove food and ice cube tray from the freezer section. Your model requires you to place the drip tray under the freezer section (see Fig. 3). To defrost turn the temperature control dial to the 0 position. Defrosting may take a few hours. To speed up defrost time, keep the door open and place a bowl of warm water in the refrigerator.
- During the defrost cycle, water will accumulate in the drip tray. The drip tray may also need to be emptied during the defrost process. Do not leave unattended.
- After defrosting, empty and wipe down the drip tray, as well as the interior of the refrigerator. You may now reset your refrigerator to the desired temperature and return food.

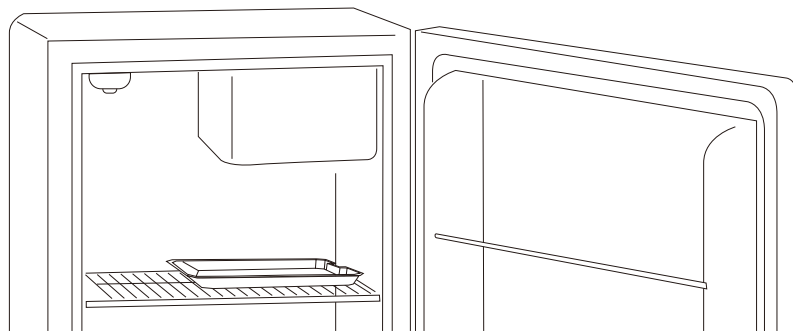


fig. 3

Normal Operating Sounds You May Hear

- Boiling water, gurgling sounds or slight vibrations that are the result of the refrigerant circulating through the cooling coils.
- The thermostat control will click when it cycles on and off.

Proper Refrigerator Care and Cleaning

Cleaning and Maintenance

Warning: To avoid electric shock always unplug your refrigerator before cleaning. Ignoring this warning may result in death or injury.

Caution: Before using cleaning products, always read and follow manufacturer's instructions and warnings to avoid personal injury or product damage.

General:

- Prepare a cleaning solution of 3-4 tablespoons of baking soda mixed with warm water. Use sponge or soft cloth, dampened with the cleaning solution, to wipe down your refrigerator.
- Rinse with clean warm water and dry with a soft cloth.
- Do not use harsh chemicals, abrasives, ammonia, chlorine bleach, concentrated detergents, solvents or metal scouring pads. SOME of these chemicals may dissolve, damage and/or discolor your refrigerator.

Door Gaskets:

- Clean door gaskets every three months according to general instructions. Gaskets must be kept clean and pliable to assure a proper seal.
- Petroleum jelly applied lightly on the hinge side of gaskets will keep the gasket pliable and assure a good seal.

Power Interruptions

- Occasionally there may be power interruptions due to thunderstorms or other causes. Remove the power cord from AC outlet when a power outage occurs. When power has been restored, replug power cord to AC outlet. If outage is for a prolonged period, inspect and discard spoiled or thawed food in freezer. Clean freezer before reusing.

Vacation and Moving Care

- For long vacations or absences, empty food from refrigerator, move the temperature DIAL to the OFF position and clean the door gaskets according to "General cleaning" section. Prop doors open, so air can circulate inside. When moving always move the refrigerator vertically. Do not move with the unit lying down. Possible damage to the sealed system could occur.

Troubleshooting

Refrigerator Does Not Operate

- Check if thermostat control is not in the “0” position.
- Check if refrigerator is plugged in.
- Check if there is power at the ac outlet, by checking the circuit breaker.

Food temperature appears too warm

- Frequent door openings.
- Allow time for recently added warm food to reach fresh food or freezer temperature.
- Check gaskets for proper seal.
- Adjust temperature control to colder setting.

Food temperature is too cold

- If temperature control setting is too cold, adjust to a warmer setting and allow several hours for temperature to adjust.

Refrigerator runs too frequently

- This may be normal to maintain constant temperature during high temperature and humid days.
- Doors may have been opened frequently or for an extended period of time.
- Check gasket for proper seal.
- Check to see if doors are completely closed.

Moisture build up on interior or exterior of the refrigerator:

- This is normal during high humidity periods.
- Prolonged or frequent door openings.
- Check door gaskets for proper seal.

Refrigerator has an odor:

- Interior needs cleaning.
- Foods improperly wrapped or sealed are giving off odors.

Refrigerator door does not shut properly:

- Re-align refrigerator door.
- Check for blockages e.g. food containers, crisper cover, shelves, bins etc...

Table Des Matières

	PAGE
Mesures De Sécurité	10
Pièces Et Caractéristiques	11
Installer Votre Réfrigérateur	12
Déballage Du Réfrigérateur	12
Circulation Correcte de l'Air	12
Exigences électriques	12
Utilisation de Rallonges Électriques	12
Contraintes d'Installation.....	12
Alignement de la Porte	13
Caractéristiques et Mode d'emploi du Réfrigérateur.....	13
Caractéristiques Générales	13
Fonctionnement de Votre Réfrigérateur.....	14
Dégivrage du réfrigérateur	14
Bruits de Fonctionnement Normaux que vous pourriez entendre.....	15
Entretien et Nettoyage Appropriés du Réfrigérateur.....	15
Nettoyage et Maintenance	15
Interruptions Électriques	15
Entretien en cas de Vacances et de Déménagement	16
Dépannage	16

MESURES DE SÉCURITÉ

Lorsque vous utilisez cet appareil, assurez-vous de toujours observer les mesures de sécurité de base, notamment les suivantes:

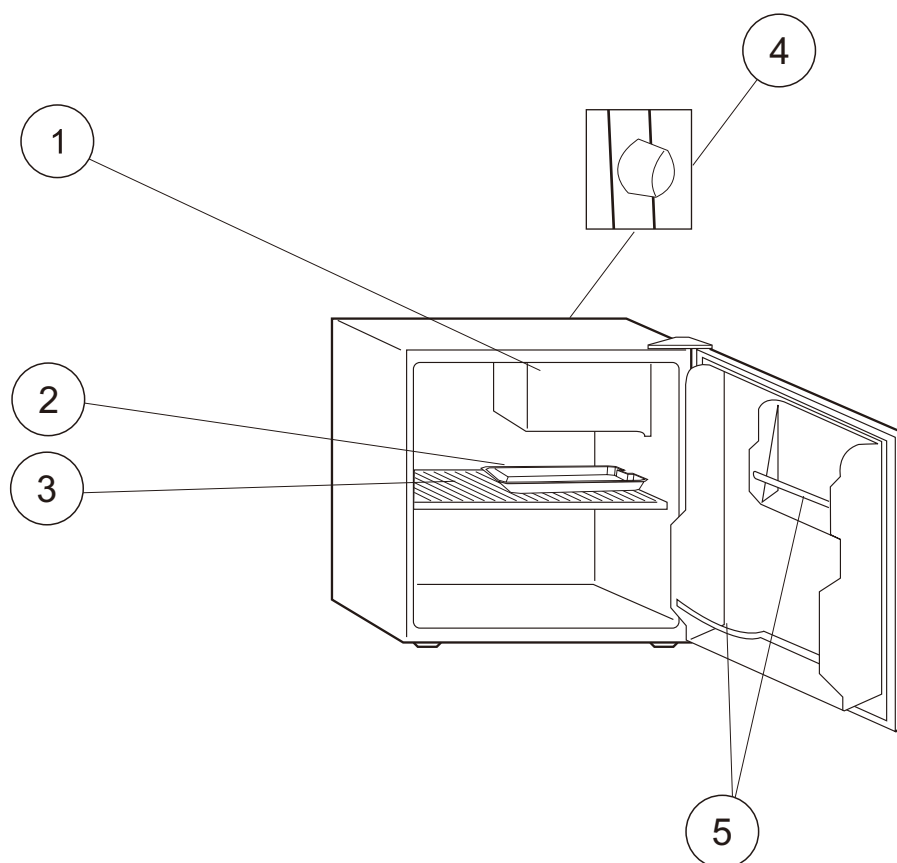
- 1) Utilisez cet appareil uniquement pour l'usage auquel il est destiné, tel que décrit dans ce guide d'utilisation et d'entretien.
- 2) Ce réfrigérateur doit être correctement installé, conformément aux instructions d'installation, avant d'être utilisé. Voir les instructions de mise à la terre dans la section "Installation".
- 3) Ne débranchez jamais votre réfrigérateur en tirant sur le cordon d'alimentation. Saisissez toujours fermement la fiche et retirez-la directement de la prise.
- 4) Réparez ou remplacez immédiatement tous les cordons d'alimentation électrique qui se seraient effilochés ou endommagés. N'utilisez pas un cordon qui présente des fissures ou des dommages dus à l'abrasion et ce, sur toute sa longueur, sur la fiche ou sur l'extrémité du connecteur.
- 5) Débranchez votre réfrigérateur avant de le nettoyer ou d'effectuer des réparations.

Remarque: Si, pour une raison ou une autre, ce produit doit être réparé, nous vous recommandons vivement de faire appel à un technicien agréé pour effectuer la réparation.

- 6) N'utilisez pas d'appareil électrique ou d'instrument tranchant pour faire dégivrer votre réfrigérateur.
- 7) Si votre ancien réfrigérateur n'est pas utilisé, nous vous recommandons de retirer les portes et de laisser les clayettes en place. Cela contribuera à réduire le risque de danger pour les enfants.
- 8) Une fois que votre réfrigérateur est en service, ne touchez pas les surfaces froides du compartiment réfrigérateur, surtout si vos mains sont humides ou mouillées. La peau peut en effet adhérer à ces surfaces extrêmement froides.
- 9) Ce réfrigérateur ne doit pas être encastré ou intégré dans une armoire fermée. Il est conçu pour être installé en pose libre uniquement.
- 10) Ne faites pas fonctionner votre réfrigérateur en présence de fumées explosives.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

Pièces Et Caractéristiques



1. Compartiment de Congélation
2. Plateau d'Égouttage
3. Clayette Largeur Entière

4. Contrôle de la Température (non représenté - installé à l'arrière)
5. 1 Clayette Largeur Entière et 1 Clayette Demi-porte de Rangement

Installer Votre Réfrigérateur

Déballage Du Réfrigérateur

1. Retirez tous les matériaux d'emballage. Cela comprend la base en mousse et tout le ruban adhésif qui maintient les accessoires du réfrigérateur à l'intérieur et à l'extérieur.
2. Inspectez et retirez les restes d'emballage, les rubans adhésifs ou les matériaux imprimés avant de mettre le réfrigérateur sous tension.

Circulation Correcte de l'Air

- Pour garantir un fonctionnement optimal de votre réfrigérateur, vous devez l'installer dans un endroit où la circulation de l'air, la plomberie et les connexions électriques sont adéquates.
- Les dégagements suivants sont recommandés autour du réfrigérateur :

Côtés	3/4 "(19mm)
Dessus	2" (50mm)
Arrière	2" (50mm)

Exigences électriques

- Assurez-vous qu'il existe une prise de courant appropriée avec une mise à la terre adéquate pour alimenter le réfrigérateur.
- Évitez d'utiliser des adaptateurs à trois fiches ou de couper la troisième fiche de mise à la terre afin de pouvoir utiliser une prise à deux fiches. Cette pratique est dangereuse car elle ne fournit aucune mise à la terre efficace pour le réfrigérateur et présente un risque de choc électrique.

Utilisation d'une Rallonge Électrique

- Évitez d'utiliser une rallonge dans certaines conditions, car elle peut présenter des risques pour la sécurité. S'il est nécessaire d'utiliser une rallonge, utilisez uniquement une rallonge à 3 câbles dotée d'une fiche de mise à la terre à 3 fiches et d'une prise à 3 fentes acceptant la fiche. La puissance indiquée sur la rallonge doit être égale ou supérieure à la puissance électrique de l'appareil.

Contraintes d'Installation

- Ne pas installer votre réfrigérateur dans un endroit qui n'est pas correctement isolé ou chauffé, par exemple un garage, etc. Votre réfrigérateur n'a pas été conçu pour fonctionner dans des conditions de température inférieures à 13°C.
- Sélectionnez un emplacement approprié pour le réfrigérateur sur une surface dure et régulière, loin de la lumière directe du soleil ou d'une source de chaleur, par exemple radiateurs, plinthes chauffantes, appareils de cuisson, etc.

Alignement de la Porte (voir fig. #1)

1. Retirez le couvercle de la charnière supérieure à l'aide d'un tournevis à tête plate. Placez la tête sous le bord avant du capuchon et soulevez doucement.
2. Desserrez les vis de la charnière supérieure à l'aide d'un tournevis cruciforme.
3. Ajustez la porte ou mettez une entretoise entre les deux et serrez les vis.
4. Remettez le couvercle de la charnière supérieure en alignant l'arrière du couvercle avec l'arrière de la charnière. Appuyez fermement sur l'avant du couvercle jusqu'à ce qu'il se mette en place.

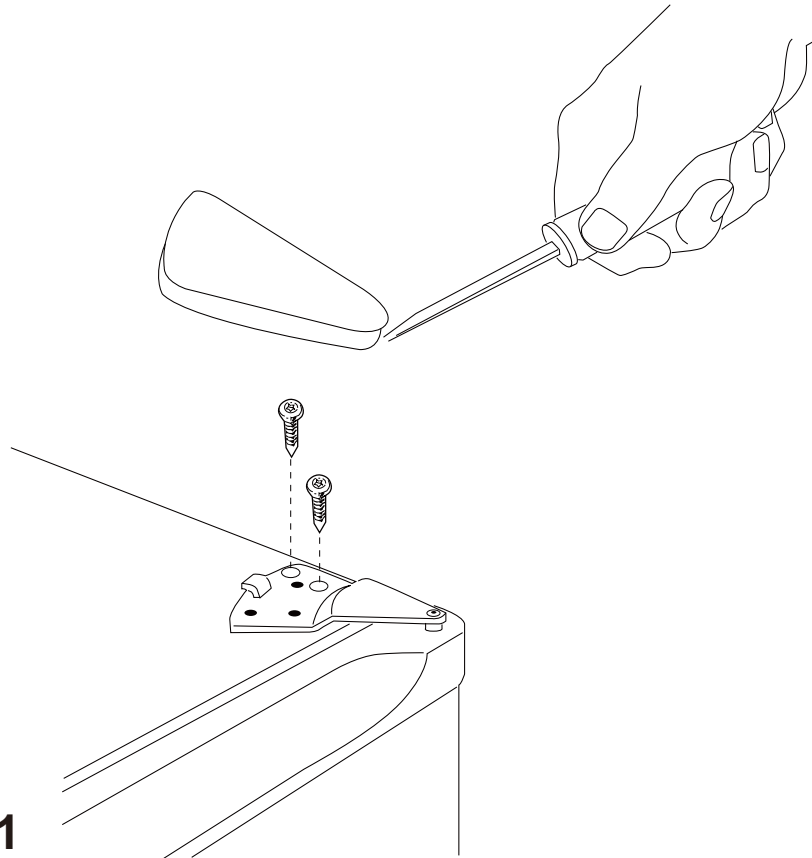


fig. 1

Caractéristiques Générales

Votre réfrigérateur maintient automatiquement le niveau de température défini. Le cadran de commande de la température comporte 7 réglages en plus de l'arrêt. Le cadran de commande de la température comporte 7 réglages en plus de l'arrêt. 1 est le plus chaud et 7, le plus froid. Le fait de tourner le cadran sur 0 arrête le refroidissement dans les compartiments réfrigération et congélation. Au début, réglez le cadran sur 4 et laissez passer 24 heures avant d'ajuster la température à vos besoins.

(Remarque: si le réfrigérateur a été placé en position horizontale ou inclinée pendant un certain temps, attendez 24 heures avant de brancher l'appareil)

Clayettes Intérieures du Réfrigérateur

Pour retirer ou remplacer une clayette coulissante pleine largeur: (voir fig. 2)

1. Inclinez doucement la tablette vers le haut et faites-la glisser vers l'avant jusqu'à ce qu'elle soit complètement retirée.
2. Pour remettre la tablette en place, faites-la glisser doucement vers l'arrière.

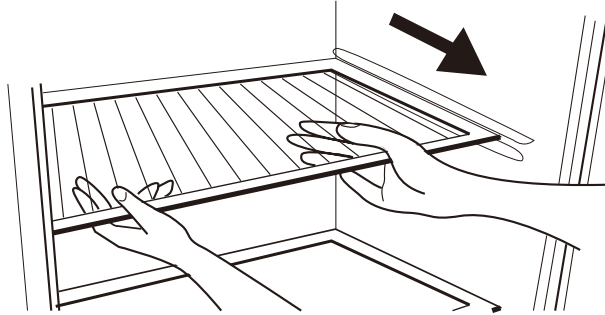


fig. 2

Dégivrage du réfrigérateur (voir fig. # 3)

- Pour une efficacité énergétique maximale, dégivrez la section congélateur lorsque du givre s'accumule sur les parois du congélateur sur une épaisseur de 1/4" ou plus. Notez que le givre a tendance à s'accumuler davantage pendant les mois d'été.
- Pour dégivrer le congélateur, retirez les aliments et le bac à glaçons de la section congélation. Pour votre modèle, vous devez placer le bac d'égouttage sous le compartiment congélateur (voir fig. 3). Pour dégivrer, tournez le cadran de contrôle de la température sur la position 0. Le dégivrage peut prendre quelques heures. Pour accélérer le temps de dégivrage, laissez la porte ouverte et placez un bol d'eau chaude dans le réfrigérateur.
- Pendant le cycle de dégivrage, de l'eau s'accumule dans le bac d'égouttage. Il peut également être nécessaire de vider le bac d'égouttage pendant le processus de dégivrage. Ne le laissez pas sans surveillance.
- Après le dégivrage, videz et essuyez le bac d'égouttage, ainsi que l'intérieur du réfrigérateur. Vous pouvez maintenant remettre votre réfrigérateur à la température souhaitée et y déposer les aliments.

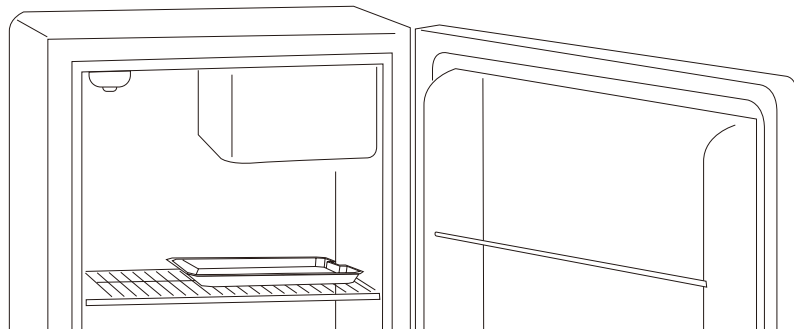


Fig 3

Bruits de Fonctionnement Normaux que vous pourriez entendre

- De l'eau bouillante, des gargouillis ou de légères vibrations résultant de la circulation du réfrigérant dans les serpentins de refroidissement.
- La commande du thermostat émet un clic lorsqu'elle se met en marche et s'arrête.

Entretien et Nettoyage Appropriés du Réfrigérateur

Nettoyage et Maintenance

Avertissement: Pour éviter tout choc électrique, débranchez toujours votre réfrigérateur avant de le nettoyer. Ignorer cet avertissement peut entraîner des blessures ou la mort.

Attention: Avant d'utiliser des produits détergents, lisez et suivez toujours les instructions et les avertissements du fabricant afin d'éviter tout dommage matériel ou corporel.

Général:

- Préparez une solution détergente composée de 3 à 4 cuillères à soupe de bicarbonate de soude mélangées à de l'eau chaude. Utilisez une éponge ou un chiffon doux, imbibé de la solution détergente, pour essuyer votre réfrigérateur.
- Rincez à l'eau chaude propre et séchez avec un chiffon doux.
- N'utilisez pas de produits chimiques agressifs, d'abrasifs, d'ammoniac, d'eau de Javel, de détergents concentrés, de solvants ou de tampons à récurer pour le métal. CERTAINS de ces produits chimiques peuvent dissoudre, endommager et/ou décolorer votre réfrigérateur.

Joints de Porte:

- Nettoyez les joints de la porte tous les trois mois, conformément aux instructions générales. Les joints doivent être maintenus propres et souples pour assurer une bonne étanchéité.
- De la gelée de pétrole peut être appliquée légèrement sur le côté charnière des joints pour les garder souples et assurer une bonne étanchéité.

Interruptions électriques

- Occasionnellement, des coupures de courant peuvent survenir en raison d'orages ou d'autres causes. Retirez le cordon d'alimentation de la prise secteur lorsqu'une coupure de courant se produit. Une fois l'alimentation rétablie, rebranchez le cordon d'alimentation sur la prise de courant. Si la panne se prolonge, inspectez et jetez les aliments avariés ou décongelés dans le congélateur. Nettoyez le congélateur avant de le réutiliser.

Entretien en cas de Vacances et de Déménagement

- En cas de vacances ou d'absences prolongées, videz les aliments du réfrigérateur, mettez le DIAL de température sur la position OFF et nettoyez les joints de la porte conformément à la section "Nettoyage général". Ouvrez les portes pour que l'air puisse circuler à l'intérieur. Lors du déplacement, déplacez toujours le réfrigérateur verticalement. Ne le déplacez pas en position couchée. Le système d'étanchéité pourrait en être endommagé.

Dépannage

Le réfrigérateur ne fonctionne pas

- Vérifiez si le thermostat n'est pas à la position "0".
- Vérifiez si le réfrigérateur est branché.
- Vérifiez s'il y a du courant à la prise de courant en contrôlant le disjoncteur.

La température des aliments semble trop élevée

- Ouvrez fréquemment la porte.
- Laissez le temps aux aliments chauds récemment ajoutés d'atteindre la température des aliments frais ou du congélateur.
- Vérifiez l'étanchéité des joints.
- Réglez la commande de température sur un réglage plus froid.

La température des aliments est trop froide

- Si le réglage de la commande de température est trop froid, réglez-le sur un réglage plus chaud et attendez plusieurs heures pour que la température s'ajuste.

Le réfrigérateur tourne trop souvent

- Cela peut être normal pour maintenir une température constante pendant les jours de forte chaleur et d'humidité.
- Les portes peuvent avoir été ouvertes fréquemment ou pendant une période prolongée.
- Vérifiez que le joint d'étanchéité est bien en place.
- Vérifiez que les portes sont complètement fermées.

Accumulation d'humidité à l'intérieur ou à l'extérieur du réfrigérateur

- Ce phénomène est normal pendant les périodes de forte humidité.
- Ouverture prolongée ou fréquente des portes.
- Vérifiez que les joints de la porte sont bien étanches.

Le réfrigérateur dégage une odeur

- L'intérieur doit être nettoyé.
- Les aliments mal emballés ou mal scellés dégagent des odeurs.

La porte du réfrigérateur ne ferme pas correctement

- Réalignez la porte du réfrigérateur.
- -Vérifiez s'il n'y a pas de blocages, par exemple des récipients à aliments, le couvercle du bac à légumes, des étagères, des bacs, etc.

Tabla de contenido

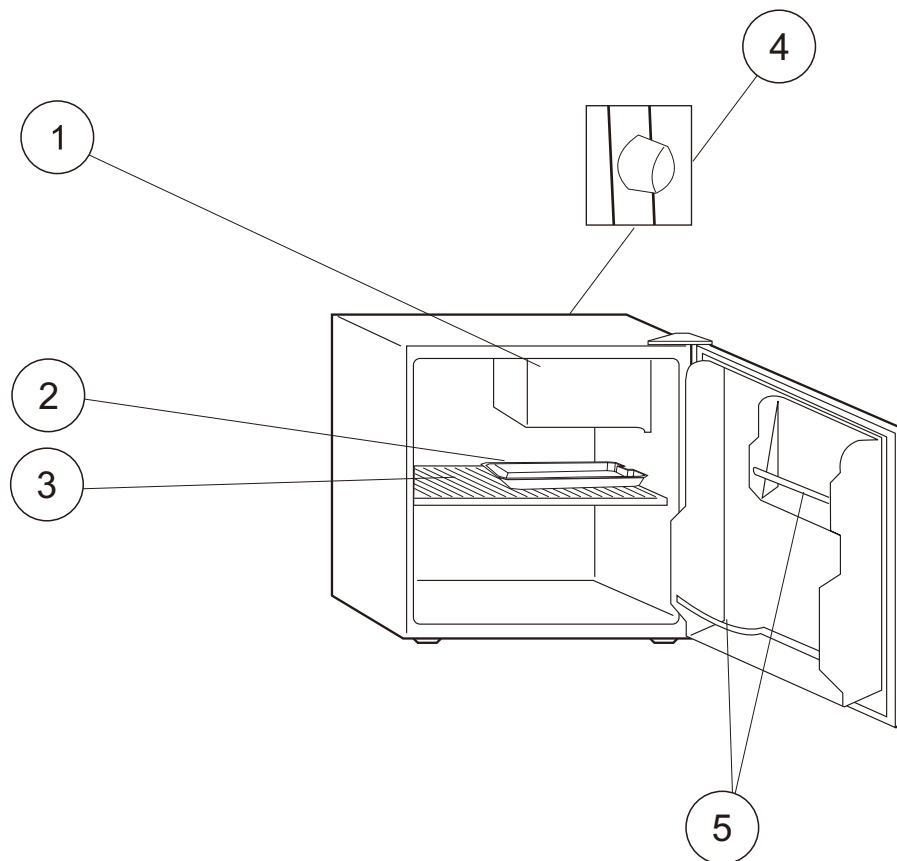
	PÁGINA
Precauciones de seguridad	18
Piezas y características	19
Instalar su refrigerador	20
Desempaquetar su refrigerador	20
Circulación de aire adecuada	20
Requisitos eléctricos	20
Uso de cables de extensión	20
Limitaciones de instalación.....	20
Alineación de puertas	21
Características del refrigerador y uso.....	21
Estantes interiores del refrigerador.....	22
Descongelar su refrigerador	22
Sonidos de funcionamiento normales que puede oír.....	22
Cuidado y limpieza adecuados del refrigerador.....	23
Limpieza y mantenimiento	23
Interrupciones de energía	23
Cuidado de vacaciones y mudanza	24
Solución de problemas	24

PRECAUCIONES DE SEGURIDAD

Al utilizar este electrodoméstico, siempre tome las precauciones básicas de seguridad, incluidas las siguientes:

- 1) Utilice este refrigerador solo para el propósito que fue diseñado, como lo que se describe en este manual de uso y cuidado.
- 2) Este refrigerador debe ser instalado correctamente según las instrucciones de instalación antes utilizarlo. Consulte las instrucciones de conexión a tierra que se describen en la sección de "Instalación".
- 3) Nunca desenchufe el refrigerador tirando de su cable de alimentación directamente. Siempre sujete el enchufe con firmeza y tírelo hacia afuera de la toma de corriente.
- 4) Repare o reemplace inmediatamente todos los cables eléctricos que se hayan desgastado o dañado de alguna manera. No utilice un cable que presente grietas o daños causados por la abrasión en el cable, el enchufe o el extremo del conector.
- 5) Desenchufe el refrigerador antes de limpiarlo o antes de realizar cualquier reparación.
Nota: Si necesita reparar este refrigerador por alguna razón, se recomienda encarecidamente que pida a un técnico certificado para realizar el servicio.
- 6) No utilice ningún dispositivo eléctrico ni ningún instrumento afilado para descongelar el refrigerador.
- 7) Si no va a utilizar el refrigerador viejo durante largo plazo, le recomendamos que quite las puertas y deje los estantes en su lugar. Esto reducirá la posibilidad de causar peligros para los niños.
- 8) Una vez que el refrigerador esté funcionando, no toque las superficies frías del compartimento del refrigerador, especialmente cuando las manos estén húmedas o mojadas. De lo contrario, la piel puede adherirse a estas superficies extremadamente frías.
- 9) Este refrigerador no debe estar empotrado o incorporado en un gabinete cerrado, porque solo está diseñado para ser instalado independientemente.
- 10) Nunca opere el refrigerador en presencia de los vapores explosivos.

GUARDAR ESTAS INSTRUCCIONES

Piezas y características

- 1. Compartimento congelador
- 2. Bandeja de goteo
- 3. Estante de ancho completo

- 4. Control de temperatura (No se muestra la parte trasera montada)
- 5. 1 estante de ancho completo y 1 estante de ancho medio del almacenamiento de puerta

Instalar su refrigerador

Desempaquetar su refrigerador

1. Retire todo el material de embalaje, incluido el material de la base de espuma y toda la cinta adhesiva que sujeta los accesorios del refrigerador.
2. Inspeccione y retire cualquier resto de embalaje, cinta o material impreso antes de encender el refrigerador.

Circulación de aire adecuada

- Por motivo de asegurarse de que el refrigerador funcione con la máxima eficiencia para la que fue diseñado, debe instalarlo en un lugar donde haya una circulación de aire adecuada, las tuberías y las conexiones eléctricas adecuadas.
- Los siguientes son espacios libres recomendados para el alrededor del refrigerador:

Lados...	3/4" (19mm)
Parte superior	2" (50mm)
Parte trasera	2" (50mm)

Requisitos eléctricos

- Asegúrese de que haya una toma de corriente conectada a tierra adecuada para alimentar el refrigerador.
- Evite utilizar el adaptador con tres clavijas o cortar la tercera clavija que está conectada a tierra para acomodar a la toma de corriente de dos clavijas. Esto es muy peligroso, ya que no proporciona una conexión a tierra efectiva para el refrigerador, y puede causar peligro de descarga.

Uso de cables de extensión

- Evite utilizar un cable de extensión debido a los posibles peligros de seguridad bajo ciertas condiciones. Si se necesita utilizar un cable de extensión, solo utilice un cable de extensión de 3 hilos que tenga un enchufe de 3 clavijas con conexión a tierra y una toma de corriente de 3 ranuras que acepte dicho enchufe de 3 clavijas. La clasificación marcada del cable de extensión debe ser igual o mayor que la clasificación eléctrica del refrigerador.

Limitaciones de instalación

- No instale el refrigerador en ningún lugar que no esté apropiadamente aislado o calentado, por ejemplo, garaje, etc. Su refrigerador no fue diseñado para funcionar en temperaturas ambiente por debajo de 13°C.
- Seleccione una ubicación apropiada para el refrigerador, debe colocarlo sobre una superficie dura y uniforme, lejos de la luz solar directa o de cualquier fuente de calor, por ejemplo, los radiadores, los calentadores de zócalo, los aparatos de cocina, etc.

Alineación de puertas (Vea la Figura #1)

1. Utilice un destornillador de cabeza plana para quitar la cubierta de la bisagra superior. Coloque el cabezal debajo del borde frontal de la gorra y levántelo suavemente.
2. Utilice un destornillador Phillips para aflojar los tornillos de la bisagra superior.
3. Ajuste la puerta o coloque un espaciador entre ellos, luego apriete los tornillos bien.
4. Vuelva a colocar la cubierta de la bisagra superior en su lugar, alinee la parte trasera de la cubierta con la parte trasera de la bisagra. Presione firmemente en la parte frontal de la cubierta hasta que se encaje en su lugar bien.

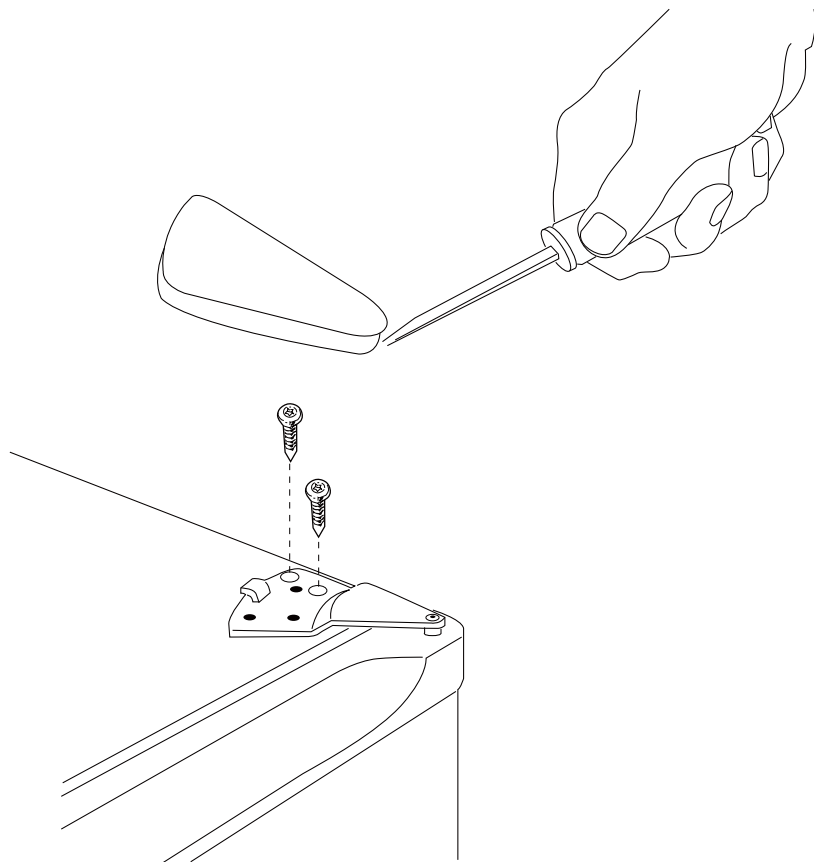


Figura 1

Características del refrigerador y uso

El refrigerador mantendrá el nivel de temperatura a la seleccionada automáticamente. El dial de control de temperatura cuenta con 7 configuraciones más apagado. La configuración 1 significa la temperatura más cálida. La configuración 7 significa la temperatura más fría. Si gira el dial a 0, el enfriamiento se detiene tanto en la sección de refrigeración como en la del congelador. Al inicio del uso del refrigerador, gire el dial a la configuración 4, y deje que el refrigerador funcione 24 horas antes de ajustar la temperatura a la requerida.

(Nota: Si el refrigerador se ha colocado en una posición horizontal o inclinado durante un período, espere 24 horas antes de enchufarlo a la toma de corriente.)

Estantes interiores del refrigerador

Por motivo de quitar o reemplazar un estante deslizante de ancho completo: (Vea la Figura # 2)

1. Incline el estante hacia arriba suavemente y deslícelo hacia adelante hasta que se haya retirado completamente.
2. Si quiere reemplazar el estante, deslice el estante hacia atrás suavemente.

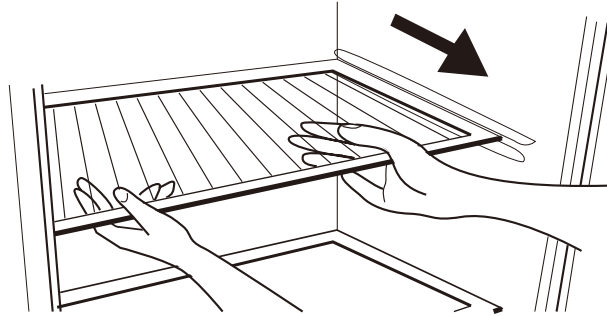


Figura 2

Descongelar su refrigerador (Vea la Figura # 3)

- Para lograr una máxima eficiencia energética, descongele la sección del congelador cuando el espesor de la escarcha se acumule a 1/4 "o más en las paredes del congelador. Tenga en cuenta que la escarcha se acumule más durante los meses de verano.
- Si quiere descongelar el congelador, retire la bandeja de comida y hielo de la sección del congelador. El refrigerador de su modelo requiere que se coloque la bandeja de goteo debajo de la sección del congelador (Vea la Figura 3). Para descongelar, gire el dial de control de temperatura a la configuración 0. La descongelación puede durar algunas horas. Si quiere acelerar el tiempo de descongelación, mantenga la puerta abierta y coloque un recipiente llena con agua tibia en el refrigerador.
- Durante el ciclo de descongelación, el agua en la bandeja de goteo se acumulará. Es posible que también sea necesario vaciar la bandeja al descongelar. Nunca deje el refrigerador desatendido.
- Después de descongelar, vacíe y limpie la bandeja de goteo, así como el interior del refrigerador. Entonces puede reiniciar y configurar su refrigerador a la temperatura deseada y vuelva a colocar los alimentos en él.

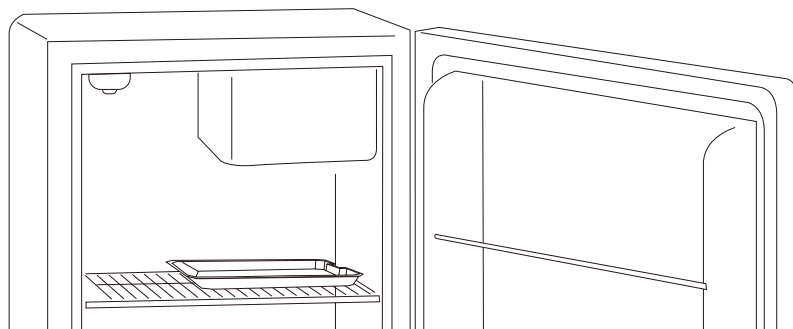


Figura 3

Sonidos de funcionamiento normales que puede oír

- Los sonidos de agua hirviendo, gorgoteo o vibraciones ligeras son causados por la circulación del refrigerante a través de las bobinas de refrigeración.
- Cuando se encienda o se apague el control del termostato, se hará un sonido de clic.

Cuidado y limpieza adecuados del refrigerador

Limpieza y mantenimiento

Advertencia: Por motivo de evitar descargas eléctricas, siempre desenchufe el refrigerador antes de limpiarlo. Ignorar esta advertencia puede causar lesiones, incluso la muerte.

Precaución: Antes de utilizar los productos de limpieza, siempre lea y siga las instrucciones y advertencias del fabricante con el fin de evitar lesiones personales o daños al refrigerador.

General:

- Mezcle 3-4 cucharadas de bicarbonato de sodio con agua tibia para obtener una solución limpiadora. Utilice una esponja o un paño suave humedecido con la solución preparada para limpiar el refrigerador.
- Enjuague con agua tibia limpia y seque con un paño suave.
- Nunca utilice los productos químicos fuertes, abrasivos, amoníaco, blanqueador con cloro, detergentes concentrados, disolventes o estropajos metálicos. ALGUNOS productos químicos pueden disolver, dañar y / o decolorar el refrigerador.

Juntas de puerta:

- Limpie las juntas de puerta cada 3 meses según las instrucciones generales. Debe mantener las juntas limpias y flexibles para garantizar que el sellado sea adecuado.
- Puede aplicar un poco de vaselina en el lado de las bisagras de las juntas, así mantendrá la junta flexible y garantizará el sellado sea adecuado.

Interrupciones de energía

- Ocasionalmente puede ocurrir cortes de energía debido a las tormentas eléctricas u otras razones. Retire el cable de alimentación de la toma de CA cuando ocurra un corte de energía. Cuando se haya restablecido la energía, deba volver a enchufar el cable de alimentación a la toma de CA. Si la interrupción de energía dura largo plazo, inspeccione los alimentos en el refrigerador y deseche los alimentos en mal estado o descongelados. Limpie el congelador bien antes de reutilizarlo.

Cuidado de vacaciones y mudanza

- En caso de largas vacaciones o ausencias, vacíe los alimentos del refrigerador, gire el DIAL de temperatura a la posición de OFF (APAGADO) y limpie las juntas de la puerta según la sección "Limpieza general". Mantenga las puertas del refrigerador abiertas para que el aire pueda circular por su interior. Al desplazarlo, siempre muévelo en posición vertical. No lo mueva cuando está en posición horizontal. De lo contrario, podría causar daños al sistema sellado.

Solución de problemas

El refrigerador no funciona

- Verifique si el control del termostato no está en la posición "0".
- Verifique si el refrigerador está enchufado apropiadamente.
- Verifique el disyuntor para ver si hay corriente en la toma de CA.

La temperatura de los alimentos está demasiado alta

- La puerta del refrigerador se ha abierto con frecuencia.
- Deje tiempo para que los alimentos calientes recién colocados en el refrigerador alcancen la temperatura de los alimentos frescos o del congelación.
- Verifique si las juntas están selladas de manera correcta.
- Ajuste el control de temperatura para configurar la temperatura a la más fría.

La temperatura de los alimentos está demasiado baja

- Si la configuración de control de temperatura es demasiado baja, ajústela a la temperatura más alta y espere varias horas para que se alcance la temperatura configurada.

El refrigerador funciona con demasiada frecuencia

- Esto puede ser normal para mantener una temperatura constante durante los días que hace calor y húmedos.
- Es posible que las puertas se hayan abierto con frecuencia o durante un plazo largo.
- Verifique que las juntas estén bien selladas.
- Verifique si las puertas están cerradas completamente.

Acumulación de humedad en el interior o exterior del refrigerador:

- Esto es normal durante los días de alta humedad.
- La puerta del refrigerador se ha abierto con frecuencia o largo tiempo.
- Verifique si las juntas de la puerta están selladas adecuadamente.

Hay olor peculiar en el refrigerador:

- Se necesita limpiar el interior.
- Si los alimentos están mal empaquetados o sellados incorrectamente, emitirán olor peculiar.

La puerta del refrigerador no se puede cerrar apropiadamente:

- Vuelva a alinear la puerta del refrigerador.
- Verifique si hay obstrucción, por ejemplo, recipientes de alimentos, tapa de caja para verduras, estantes, basureros, etc.

Tabela de Conteúdos

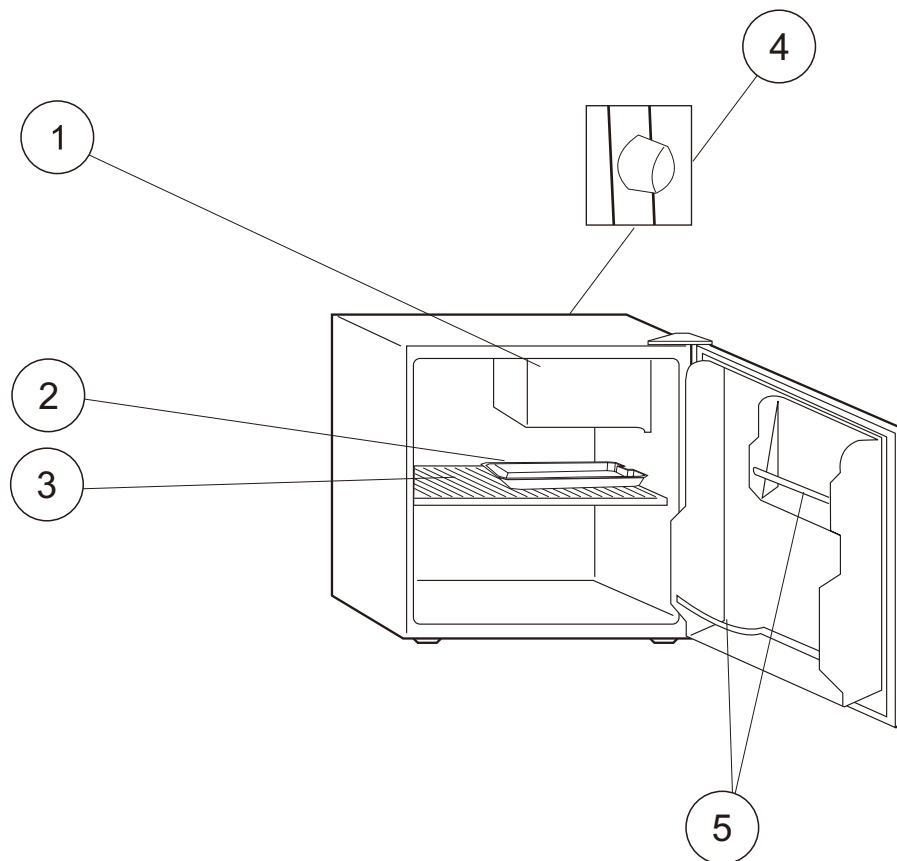
	PÁG.
Precauções de segurança	26
Partes e Características	27
Instalar o seu Frigorífico.....	28
Desembalar o seu Frigorífico.....	28
Circulação do ar adequada.....	28
Utilização de Extensões	28
Limitações de instalação	28
Alinhamento das portas.....	28
Características do Frigorífico e Utilização.....	29
Características gerais.....	29
Prateleiras interiores frigoríficas.....	30
Descongelo do seu Frigorífico	30
Sons Operacionais Normais que se Podem Ouvir.....	30
Cuidados e Limpeza adequados do Frigorífico.....	31
Limpeza e Manutenção	31
Interrupções de energia	31
Férias e Mudanças	32
Resolução de Problemas	32

PRECAUÇÕES DE SEGURANÇA

Ao utilizar este aparelho, exercer sempre as precauções básicas de segurança, incluindo o seguinte:

- 1) Utilize este aparelho apenas para o fim a que se destina, tal como descrito neste guia de utilização e cuidados.
- 2) Este frigorífico deve ser correctamente instalado de acordo com as instruções de instalação antes da sua utilização. Ver as instruções de ligação à terra na secção de instalação.
- 3) Nunca desligue o seu frigorífico puxando o cabo de alimentação. Agarre sempre firmemente a ficha e puxe directamente para fora da tomada.
- 4) Repare ou substitua imediatamente, todos os cabos de serviço eléctricos que tenham ficado desgastados ou danificados de outra forma. Não utilize um cabo que apresente fissuras ou danos por abrasão ao longo do seu comprimento, da ficha ou da extremidade do conector.
- 5) Desligue o seu frigorífico antes de o limpar ou antes de efectuar qualquer reparação. Nota: Se, por qualquer razão, este produto necessitar de manutenção, recomendamos vivamente que um técnico certificado execute o serviço.
- 6) Não utilize qualquer dispositivo eléctrico ou qualquer instrumento afiado para descongelar o seu frigorífico.
- 7) Se o seu antigo frigorífico não estiver a ser utilizado, recomendamos que remova as portas e deixe as prateleiras no lugar. Isto irá reduzir a possibilidade de perigo para as crianças.
- 8) Após o seu frigorífico estar em funcionamento, não toque nas superfícies frias do compartimento frigorífico, particularmente quando as mãos estiverem húmidas ou molhadas. A pele pode aderir a estas superfícies extremamente frias.
- 9) Este frigorífico não deve ser encastrado ou embutido num armário fechado. Foi concebido apenas para instalação livre.
- 10) Não opere o seu frigorífico na presença de fumos explosivos.

GUARDE ESTAS INSTRUÇÕES

Partes e Características

- 1. Compartimento do congelador
- 2. Bandeja de gotejamento
- 3. Prateleira de Largura Total

- 4. Controlo de temperatura (não mostrado montado atrás)
- 5. 1 Prateleira com largura total e 1 meia porta

Desembalar o seu Frigorífico

Desembalar o seu frigorífico

1. Remover todo o material de embalagem. Isto inclui a base de espuma e toda a fita adesiva que segura os acessórios do frigorífico por dentro e por fora.
2. Inspeccionar e remover quaisquer restos de embalagem, fita adesiva ou materiais impressos antes de ligar o frigorífico.

Circulação do ar adequada

- Para assegurar que o seu frigorífico funciona com a máxima eficiência para a qual foi concebido, deve instalá-lo num local onde haja circulação de ar, canalização e ligações eléctricas adequadas.
- Recomendam-se as seguintes autorizações em redor do frigorífico:
 - Laterais.....3/4" (19mm)
 - Topo.....2" (50mm)
 - Atrás.....2" (50mm)

Requisitos eléctricos

- Certifique-se de que existe uma tomada eléctrica adequada com ligação à terra adequada para alimentar o frigorífico.
- Evite a utilização de três adaptadores de ficha ou cortar o terceiro aterramento de modo a acomodar uma tomada de duas fichas. Esta é uma prática perigosa, uma vez que não proporciona uma ligação à terra eficaz para o frigorífico e pode resultar em perigo de choque.

Utilização de Extensões

- Evitar a utilização de uma extensão devido a potenciais riscos de segurança sob certas condições. Se for necessário utilizar um cabo de extensão, utilizar apenas um cabo de extensão de 3 fios que tenha uma ficha de ligação à terra de 3 lâminas e uma tomada de 3 ranhuras que aceite a ficha. A classificação marcada do cabo de extensão deve ser igual ou superior à classificação eléctrica do aparelho.

Limitações de instalação

- Não instale o seu frigorífico em qualquer local não devidamente isolado ou aquecido, por exemplo, garagem, etc. O seu frigorífico não foi concebido para funcionar em configurações de temperatura abaixo de 13°C.
- Selecione um local adequado para o frigorífico numa superfície dura e uniforme, longe da luz solar directa ou fonte de calor, por exemplo, radiadores, aquecedores de rodapé, aparelhos de cozinha, etc.

Alinhamento das portas (ver fig. #1)

1. Remova a tampa superior da dobradiça utilizando uma chave de fendas de cabeça plana. Coloque a cabeça debaixo da borda frontal da tampa e levante suavemente.
2. Desaperte os parafusos da dobradiça superior utilizando uma chave de fendas de cabeça Phillips.
3. Ajuste a porta ou colocar um espaçador no meio e apertar os parafusos.
4. Substitua a tampa superior da dobradiça alinhando a parte de trás da tampa com a parte de trás da dobradiça. Pressione firmemente na parte da frente da tampa até que esta se encaixe.

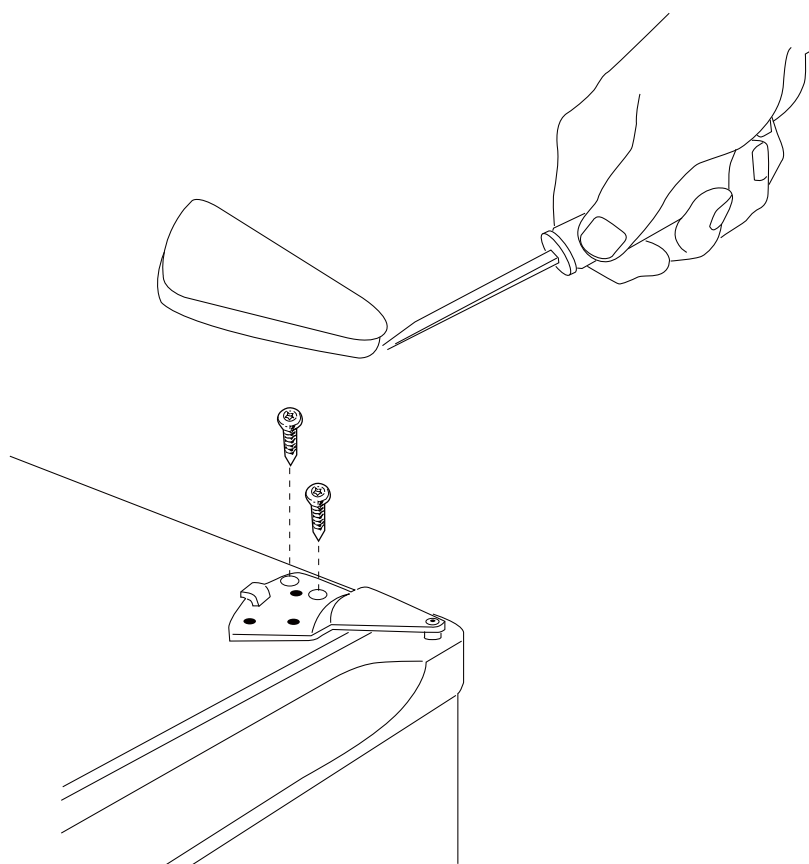


Figura 1

Características do Frigorífico e Utilização

O seu frigorífico manterá automaticamente o nível de temperatura que seleccionar. O mostrador de controlo de temperatura tem 7 definições mais desligado. 1 é o mais quente. 7 é o mais frio. Ao rodar o selector para 0, pára o arrefecimento tanto na secção de refrigeração como na de congelação.

No início, ajuste o mostrador para 4 e deixe passar 24 horas antes de ajustar a temperatura às suas necessidades.

(Nota: Se o frigorífico tiver sido colocado na posição horizontal ou inclinado durante qualquer período de tempo, aguarde 24 horas antes de ligar a unidade).

Prateleiras interiores frigoríficas

Para remover ou substituir uma prateleira deslizante de largura total: (ver fig. # 2)

1. Incline suavemente a prateleira para cima e deslize para a frente até que a prateleira tenha sido completamente removida.
2. Para substituir a prateleira, deslize suavemente a prateleira para trás.

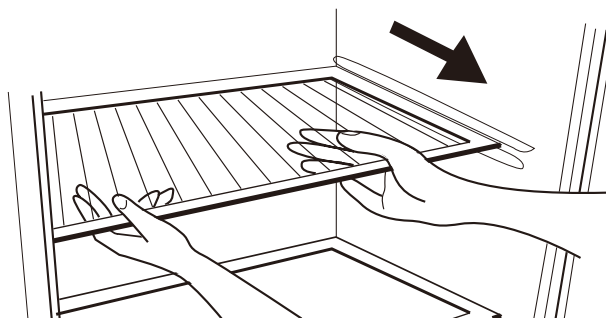


Figura 2

Descongelação do seu Frigorífico (ver fig. # 3)

- Para uma máxima eficiência de energia, descongele o congelador sempre que o gelo se acumule a uma espessura de 1/4" ou mais nas paredes. Note-se que o gelo tende a acumular-se mais durante os meses de Verão.
- Para descongelar o congelador, remova os alimentos e o tabuleiro do cubo de gelo da secção do congelador. O seu modelo exige que coloque o tabuleiro de pingos debaixo da secção do congelador (ver fig. 3). Para descongelar, rode o botão de controlo de temperatura para a posição 0. A descongelação pode demorar algumas horas. Para acelerar o tempo de descongelação, mantenha a porta aberta e coloque uma tigela de água quente no frigorífico.
- Durante o ciclo de descongelação, a água irá acumular-se no recipiente de gotejamento. O recipiente de gotejamento pode também precisar de ser esvaziado durante o processo de descongelamento. Não deixe sem supervisão.
- Após a descongelação, esvazie e limpe o recipiente de gotejamento, bem como o interior do frigorífico. Pode agora repor o seu frigorífico à temperatura desejada e devolver os alimentos.

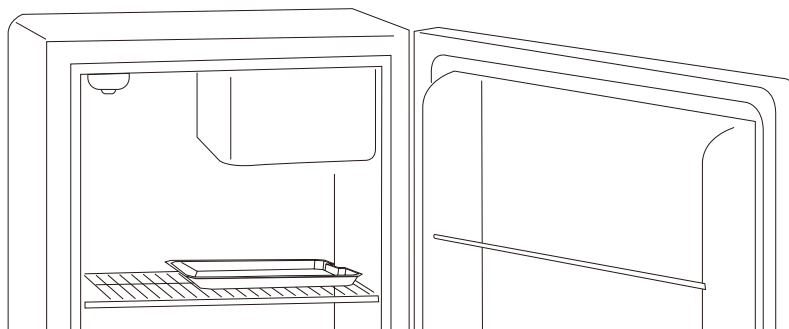


Figura 3

Sons Operacionais Normais que se Podem Ouvir

- Água a ferver, ruídos de ebulição ou ligeiras vibrações que são o resultado do refrigerante que circula através das serpentinas de arrefecimento.
- O controlo do termóstato irá fazer clique quando o mesmo se ligar e desligar.

Cuidados e Limpeza adequados do Frigorífico

Limpeza e Manutenção

- Aviso:** Para evitar choques eléctricos, desligue sempre o seu frigorífico antes de o limpar. Ignorar este aviso pode resultar em morte ou ferimentos.
- Precaução:** Antes de utilizar produtos de limpeza, leia e siga sempre as instruções e avisos do fabricante para evitar ferimentos ou danos pessoais ou ao produto.
- General:**
- Prepare uma solução de limpeza de 3-4 colheres de sopa de bicarbonato de sódio misturado com água quente. Utilizar esponja ou pano macio, humedecido com a solução de limpeza, para limpar o seu frigorífico.
 - Enxague com água morna limpa e secar com um pano macio.
 - Não utilize produtos químicos agressivos, abrasivos, amoníaco, lixívia de cloro, detergentes concentrados, solventes ou esfregões de metal. Alguns destes produtos químicos podem dissolver, danificar e/ou descolorir o seu frigorífico.
- Juntas das portas:**
- Limpe as juntas das portas de três em três meses, de acordo com as instruções gerais. As juntas devem ser mantidas limpas e maleáveis para assegurar uma vedação adequada.
 - O óleo é aplicado ligeiramente no lado da dobradiça das juntas que manterá a junta maleável e assegurará uma boa vedação.

Interrupções de energia

- Ocasionalmente pode haver interrupções de energia devido a trovoadas ou outras causas. Remover o cabo eléctrico da tomada AC quando ocorre uma interrupção de corrente eléctrica. Quando a energia tiver sido restaurada, voltar a ligar o cabo de alimentação à tomada CA. Se o corte de energia for por um período prolongado, inspeccionar e descartar alimentos estragados ou descongelados no congelador. Limpe o congelador antes de reutilizar.

Férias e Mudanças

- Para férias longas ou ausências, esvaziar os alimentos do frigorífico, mova a temperatura DIAL para a posição OFF e limpar as juntas da porta de acordo com a secção "Limpeza geral". As portas de apoio abrem-se, para que o ar possa circular no interior. Ao mover-se, mover sempre o frigorífico na vertical. Não mova com a unidade deitada. Podem ocorrer possíveis danos no sistema.

Resolução de Problemas

O Frigorífico Não Funciona

- Verifique se o controlo do termóstato não se encontra na posição "0".
- Verifique se o frigorífico está ligado à corrente.
- Verifique se há corrente na tomada AC, verificando o disjuntor.

A temperatura dos alimentos parece demasiado quente

- Aberturas frequentes das portas.
- Dar tempo para que os alimentos quentes recentemente adicionados atinjam a temperatura dos alimentos frescos ou do congelador.
- Verificar as juntas para uma selagem adequada.
- Ajustar o controlo de temperatura para uma regulação mais fria.

A temperatura dos alimentos é demasiado fria.

- Se a temperatura for demasiado fria, ajuste a uma temperatura mais quente e deixe várias horas para que a temperatura se ajuste.

Frigorífico funciona com demasiada frequência

- Isto pode ser normal para manter a temperatura constante durante dias de alta temperatura e humidade.
- As portas podem ter sido abertas frequentemente ou durante um período de tempo prolongado.
- Verifique se a junta de vedação está devidamente selada.
- Verifique se as portas estão completamente fechadas.

A humidade acumulada no interior ou no exterior do frigorífico:

- Isto é normal durante períodos de elevada humidade.
- Aberturas de portas prolongadas ou frequentes.
- Verifique se as juntas das portas estão bem fechadas.

Frigorífico tem um odor:

- O interior necessita de limpeza.
- Os alimentos mal condicionados ou selados estão a libertar odores.

A porta do frigorífico não fecha corretamente:

- Volte a alinhar a porta do frigorífico.
- Verifique se há bloqueios, por exemplo, recipientes de alimentos, tampas, prateleiras, etc.

Tabella dei Contenuti

	PAGE
Precauzioni di Sicurezza	34
Parti e Caratteristiche	35
Installare il Frigorifero	36
Disimballare il Frigorifero	36
Circolazione Corretta dell’Aria	36
Requisiti Elettrici	36
Uso della Prolunga	36
Limiti di Installazione.....	36
Allineamento dello Sportello	37
Caratteristiche e Uso del Frigorifero.....	37
Caratteristiche Generali	37
Ripiani Interni del Frigorifero.....	38
Scongelamento del Frigorifero.....	38
Normali Suoni che Potreste Sentire Durante il Funzionamento.....	39
Manutenzion e Pulizia Corretta del Frigorifero.....	39
Manutenzione e Pulizia.....	39
Interruzioni di Corrente.....	39
Cura sul Trasporto	39
Risoluzione Problemi	40

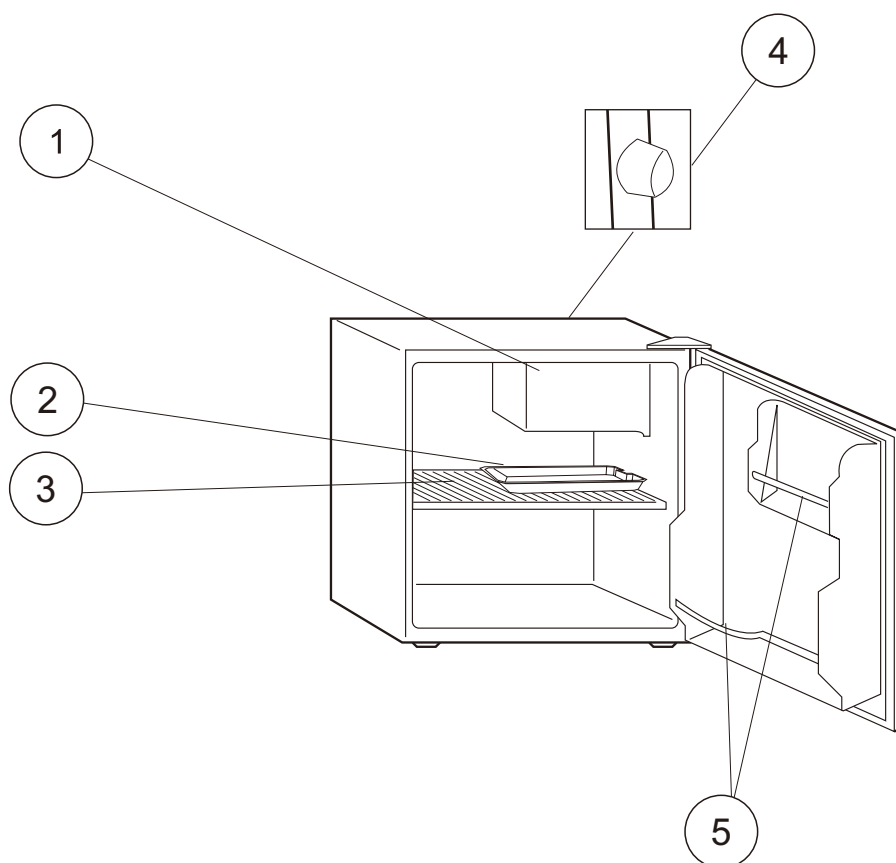
PRECAUZIONI DI SICUREZZA

Quando si utilizza questo apparecchio, osservare sempre le PRECAUZIONI di sicurezza di base, comprese le seguenti:

- 1) Utilizzare questo apparecchio solo per lo scopo previsto, come descritto in questo manuale d'uso e di manutenzione.
- 2) Questo frigorifero deve essere installato correttamente secondo le istruzioni di installazione prima di essere utilizzato. Fare riferimento alle istruzioni per il collegamento a terra nella sezione di installazione.
- 3) Non scollegare mai il frigorifero tirandolo dal cavo di alimentazione. Afferrare sempre saldamente la spina ed estrarla dalla presa di corrente.
- 4) Riparare o sostituire immediatamente tutti i cavi elettrici di servizio che si sono sfilacciati o danneggiati in qualsiasi modo. Non utilizzare un cavo che presenti crepe o danni da abrasione lungo la sua lunghezza, la spina o l'estremità del connettore.
- 5) Scollegare il frigorifero prima di pulirlo o prima di effettuare qualsiasi operazione di riparazione.
Nota: se per qualsiasi motivo questo prodotto richiede manutenzione, consigliamo che un tecnico certificato esegua la manutenzione.
- 6) Non utilizzare alcun dispositivo elettrico o strumento appuntito per scongelare il frigorifero.
- 7) Se il vecchio frigorifero non viene più utilizzato, consigliamo di rimuovere gli sportelli e lasciare i ripiani al loro posto. Ciò ridurrà la possibilità che i bambini incorrano in dei pericoli.
- 8) Dopo che il frigorifero è in funzione, non toccare le superfici fredde del comparto frigorifero, in particolare quando le mani sono umide o bagnate. La pelle potrebbe rimanere attaccata a queste superfici estremamente fredde.
- 9) Questo frigorifero non deve essere incassato o integrato in un armadio chiuso. È progettato solo per essere installato indipendentemente.
- 10) Non accendere il frigorifero in presenza di fumi esplosivi.

CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI

Parti e Caratteristiche



1. Comparto Frigorifero
2. Vaschetta di Sgocciolamento
3. Ripiano A Tutta Larghezza

4. Termostato (Non visibile, montato posteriormente)
5. 1 Sportello con Compartimenti a Tutta Larghezza e 1 a Mezza Larghezza

Installare il Frigorifero

Disimballare il Frigorifero

1. Rimuovere tutto il materiale di imballaggio. Ciò include la base in spugna e il nastro adesivo che tiene insieme gli accessori del frigorifero all'interno e all'esterno.
2. Ispezionare e rimuovere eventuali resti dei materiali di imballaggio, nastro adesivo o materiali stampati prima di accendere il frigorifero.

Corretta Circolazione dell'Aria

- Per garantire che il frigorifero funzioni alla massima efficienza per cui è stato progettato, è necessario installarlo in un luogo in cui vi sia un'adeguata circolazione dell'aria e adeguati collegamenti idraulici e elettrici.
- Di seguito sono riportate le distanze di spazio libero consigliate attorno al frigorifero:

Lati...	3/4 "(19 mm)
Parti superiore	2" (50 mm)
Retro	2" (50mm)

Requisiti Elettrici

- Assicurarsi che il frigorifero venga alimentato con un'adeguata presa con collegamento a terra.
- Evitare l'uso di un adattatore a spina tripla o di interrompere il collegamento a terra per collegare due spine alla stessa presa. Si tratta di una pratica pericolosa poiché non fornisce un collegamento a terra efficace per il frigorifero e può comportare il rischio di scosse elettriche.

Uso della Prolunga

- Evitare l'uso di una prolunga in quanto può comportare potenziali rischi per la sicurezza in determinate condizioni. Se è necessario utilizzare una prolunga, utilizzare solo una prolunga a 3 fili con una spina con collegamento a terra a 3 lame e una presa a 3 slot in cui la spina si adatti. La tensione di corrente indicata del cavo di prolunga deve essere uguale o superiore a quella dell'apparecchio.

Limiti di Installazione

- Non installare il frigorifero in un luogo non adeguatamente isolato o riscaldato, ad es. in garage, etc. Il frigorifero non è stato progettato per funzionare con temperature inferiori a 13°C.
- Scegliere una posizione adatta per il frigorifero su una superficie in piano e stabile, lontano dalla luce solare diretta o da fonti di calore, ad es. radiatori, stufe, apparecchi di cottura etc.

Allineamento dello Sportello (vedere fig. #1)

1. Rimuovere il cardine del coperchio superiore utilizzando un cacciavite a punta piatta. Posizionare la punta del cacciavite sotto il bordo anteriore del coperchio e sollevare delicatamente.
2. Allentare le viti della cerniera superiore utilizzando un cacciavite a croce.
3. Regolare lo sportello o interporre un distanziale e stringere le viti.
4. Riposizionare il cardine del coperchio superiore allineando il retro del coperchio con il retro del cardine. Premere con decisione sulla parte anteriore del coperchio finché non scatta in posizione.

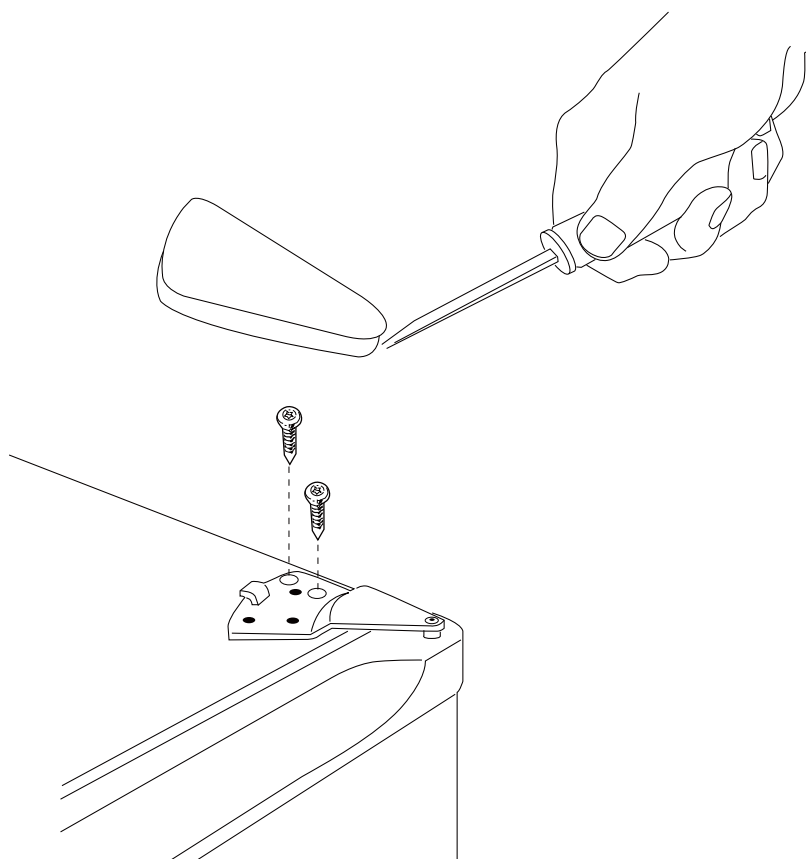


fig. 1

Caratteristiche Generali

Il frigorifero manterrà automaticamente la temperatura selezionata. Il quadrante di controllo della temperatura è dotato di 7 impostazioni più lo stato off. 1 è il più caldo. 7 è il più freddo. Ruotando la manopola su 0 si interrompe il raffreddamento sia nel comparto del frigorifero che in quello del congelatore. All'inizio, impostare il quadrante su 4 e attendere 24 ore prima di regolare la temperatura secondo le proprie esigenze.

(Nota: se il frigorifero è stato collocato in posizione orizzontale o inclinata per un qualsiasi periodo di tempo, attendere 24 ore prima di collegare l'unità alla rete elettrica)

Ripiani Interni del Frigorifero

Rimuovere o sostituire un ripiano estraibile a tutta larghezza: (vedere fig. n. 2)

1. Inclinare delicatamente il ripiano verso l'alto e farlo scorrere in avanti finché esso non è stato completamente rimosso.
2. Per sostituire il ripiano, farlo scorrere indietro delicatamente.

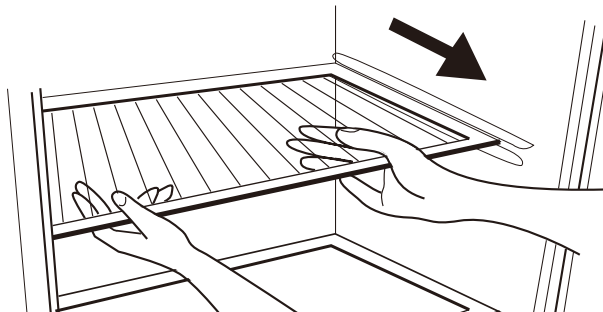


fig. 2

Scongelamento del Frigorifero (vedere fig. # 3)

- Per ottenere la massima efficienza energetica, sbrinare il comparto del congelatore ogni volta che la brina si accumula fino ad uno spessore di 1/4" o più sulle pareti del congelatore. Notare che la brina tende ad accumularsi di più durante i mesi estivi.
- Per scongelare il congelatore, rimuovere il vassoio per alimenti e cubetti di ghiaccio dal congelatore. Questo modello richiede di posizionare la vaschetta di sgocciolamento sotto il vano congelatore (vedere Fig. 3). Per scongelare, ruotare la manopola del termostato in posizione 0. Lo scongelamento può richiedere alcune ore. Per accelerare i tempi di scongelamento, tenere lo sportello aperto e collocare una ciotola di acqua tiepida dentro al frigorifero.
- Durante il ciclo di scongelamento, l'acqua si accumulerà nella vaschetta di sgocciolamento. Potrebbe anche essere necessario svuotare la vaschetta di sgocciolamento durante il processo di scongelamento. Non lasciare l'apparecchio incustodito durante il processo.
- Una volta concluso lo scongelamento, svuotare e pulire la vaschetta di sgocciolamento e l'interno del frigorifero. E' ora possibile riportare il frigorifero alla temperatura desiderata e rimettere il cibo all'interno.

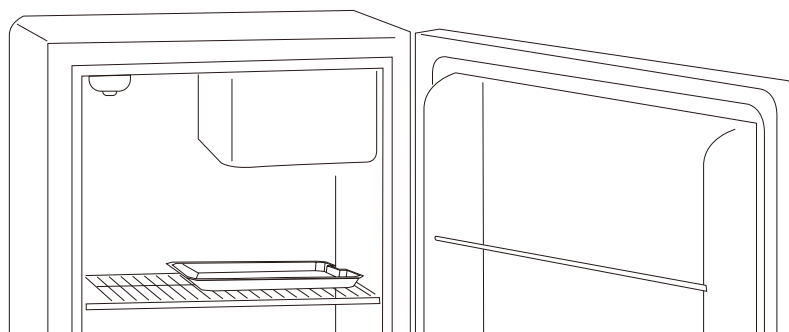


Fig 3

Normali Suoni che Potreste Sentire Durante il Funzionamento

- Acqua in ebollizione, gorgoglii o leggere vibrazioni che derivano dalla circolazione del refrigerante attraverso le batterie di raffreddamento.
- Il controllo del termostato scatterà ciclicamente quando si accende e si spegne.

Manutenzione e Pulizia Corretta del Frigorifero

Pulizia e Manutenzione

Avvertenza: Per evitare scosse elettriche, scollegare sempre il frigorifero prima della pulizia. Ignorare questo avvertimento può provocare morte o lesioni personali.

Attenzione: Prima di utilizzare prodotti per la pulizia, leggere e seguire sempre le istruzioni e le avvertenze del produttore per evitare lesioni personali o danni al prodotto.

Generale:

- Preparare una soluzione detergente di 3-4 cucchiaini di bicarbonato di sodio e acqua tiepida. Per pulire il frigorifero, passare una spugna o un panno morbido, inumidito con la soluzione detergente,
- Sciacquare con acqua tiepida pulita e asciugare passando un panno morbido.
- Non utilizzare agenti chimici aggressivi, abrasivi, ammoniaca, candeggina, detersivi concentrati, solventi o pagliette metalliche. ALCUNE di queste sostanze chimiche possono dissolversi, danneggiare e/o scolorire il frigorifero.

Guarnizioni dello Sportello:

- Pulire le guarnizioni della porta regolarmente ogni tre mesi secondo le istruzioni generali. Le guarnizioni devono essere mantenute pulite e flessibili per assicurare una tenuta adeguata.
- Il lubrificante applicato leggermente sul lato cerniera delle guarnizioni le manterrà flessibili e assicurerà una buona tenuta.

Interruzioni di Corrente

- Potrebbero verificarsi interruzioni occasionali di corrente dovute a temporali o altre cause di forza maggiore. Rimuovere il cavo di alimentazione dalla presa CA quando si verifica un'interruzione di corrente. Quando l'alimentazione è stata ripristinata, ricollegare il cavo di alimentazione alla presa CA. Se l'interruzione permane per un periodo prolungato, ispezionare e buttare il cibo avariato o scongelato presente nel congelatore. Pulire il congelatore prima di riutilizzarlo.

Cura sul Trasporto

- In caso di lunghe vacanze o assenze, svuotare il frigorifero, portare la MANOPOLA di controllo della temperatura in posizione OFF e pulire le guarnizioni dello sportello seguendo la sezione "Pulizia Generale". Aprire gli sportelli, in modo da far circolare l'aria all'interno. Quando si sposta il frigorifero, tenerlo sempre in verticale. Non spostarlo con l'unità distesa orizzontalmente. Potrebbero verificarsi danni al sistema.

Risoluzione Problemi

Il Frigorifero Non Funziona

- Verificare che termostato non sia in posizione "0".
- Controllare se il frigorifero è collegato alla presa di corrente.
- Controllare se l'alimentazione arriva dalla presa CA, controllando l'interruttore di circuito.

La Temperature del Cibo e' Troppo Calda

- Lo sportello viene aperto troppo di frequente.
- Lasciare che il cibo caldo aggiunto di recente raggiunga la temperatura del cibo fresco o del congelatore.
- Controllare la tenuta delle guarnizioni.
- Regolare il termostato su un'impostazione più fredda.

La Temperature del Cibo e' Troppo Fredda

- Se l'impostazione del controllo della temperatura è troppo fredda, regolare su un'impostazione più calda e attendere diverse ore affinché la temperatura raggiunga il livello desiderato.

Il Frigorifero si Attive Troppo Frequentemente

Questo potrebbe essere normale in quanto il frigorifero deve mantenere la temperatura costante durante le giornate con temperature elevate e umide.

- Gli sportelli potrebbero essere stati aperti frequentemente o per un lungo periodo di tempo.
- Controllare la tenuta delle guarnizioni.
- Controllare se le porte sono completamente chiuse.

Accumulo Di Umidità All'interno O All'esterno Del Frigorifero:

- Questo è normale durante i periodi di alta umidità.
- Gli sportelli sono rimasti aperti a lungo e di frequente.
- Controllare le guarnizioni degli sportelli per la corretta tenuta.

Il Frigorifero Emanata degli Odori:

- È necessario pulire l'interno.
- Gli alimenti avvolti o sigillati in modo improprio emanano odori.

Lo Sportello Del Frigorifero Non Si Chiude Bene:

- Riallineare lo sportello del frigorifero.
- Verificare la presenza di ostruzioni, ad es. contenitori per alimenti, coperchio per frutta e verdura, ripiani, cestini, etc.

UK

If you have any questions, please contact our customer care center.

Our contact details are below:



0044-800-240-4004



enquiries@mhstar.co.uk

IMPORTER ADDRESS:

MH STAR UK LTD

Unit 27, Perivale Park,

Horsenden lane South

Perivale, UB6 7RH

MADE IN CHINA

ES

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente.

Nuestros datos de contacto son los siguientes:



0034-931294512



atencioncliente@aosom.es

IMPORTADOR:

SPANISH AOSOM, S.L.

C/ ROC GROS, N° 15. 08550, ELS HOSTALETS DE

BALENYÀ, SPAIN.

B66295775

WWW.AOSOM.ES

ATENCIONCLIENTE@AOSOM.ES

TEL: 931294512

HECHO EN CHINA

FR

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle.

Nos coordonnées sont les suivantes:



0033-1-84166106



aosom@mhfrance.fr

Importé par:

MH France

2, rue Maurice Hartmann

92130 Issy-les-Moulineaux

France

Fabriqué en Chine

PT

Se tiver alguma dúvida, por favor contacte o nosso Centro de Atendimento ao Cliente.

Os nossos dados de contacto são os seguintes:



0034-931294512



info@aosom.pt.

IMPORTADOR:

SPANISH AOSOM, S.L

C.ROC GROS N.15, 08550. ELS HOSTALETS DE BALENYÀ

TEL: 931294512 (SEG-SEX DAS 7:30H ÀS 16:30H)

INFO@AOSOM.PT

WWW.AOSOM.PT

IT

In caso di dubbio, si prega di contattare il nostro centro assistenza clienti.

I nostri dettagli di contatto sono di seguito:



0039-0249471447



clienti@aosom.it

IMPORTATO DA:

AOSOM Italy srl

Centro Direzionale Milanofiori

Strada 1 Palazzo F1

20057 Assago (MI)

P.I.: 08567220960

FATTO IN CINA

